

## LIST OF TABLES

	Pages
Table 3.1 Sample Step .....	43
Table 4.1 Selecting Step .....	50
Table 4.2 Focusing Step of Live Metaphors in Translation Strategies .....	51
Table 4.3 Simplifying Step in Live Metaphors.....	52
Table 4.4 Types of Live Metaphors Translation Strategies found in Sumatera Folklores .....	54
Table 4.5 Percentage of Translation Strategies in Live Metaphors Found in Sumatera Folklores .....	55
Table 4.6 Single Process of Metaphors Strategies in Sumatera Folklores into English .....	68
Table 4.7 Double Process of Metaphors Strategies in Sumatera Foklores into English .....	71
Table 4.8 Percentage of Process Metaphors Translation found in Sumatera Foklores .....	74